

















La Paz, Bolivia, miércoles 23 de julio de 1975

PRESENCIA

# NASA prepara activamente otras misiones espaciales tripuladas

HOUSTON, EE.UU., 22 (AP). La Agencia Espacial Norteamericana (NASA) prepara ya activamente otras misiones espaciales tripuladas. Ello, pese a que el vuelo Apolo-Soyuz no ha comenzado aún, por lo menos en lo que respecta a la cabina.

Todas esas misiones serán efectuadas con el taxi espacial "Orion", cuya construcción se está completando.

Si todo va bien, indicaron en el centro de Houston, los primeros vuelos en órbita terrestre, se darán a conocer en el futuro.

El "Orion" deberá regresar a la Tierra por sus propios medios, en un aterrizaje controlado en el Centro Espacial de Kennedy, un equipo de especialistas preparó un simulador de vuelo en el que los as-

aerodinámicos serán programados en la computadora del simulador de vuelo en construcción.

Un primer programa consistirá en simular un tal vuelo planeado, que podrá ser controlado completamente por una computadora de a bordo del taxi espacial.

Sin embargo, los astronautas quieren poder pilotar la nave hasta la Tierra, lo que no es nada fácil incluso en simulador.

Potentes frenos instalados en el tren de aterrizaje contribuirán a detener a esta nave a una velocidad de 15 toneladas.

Además, el taxi espacial desplegará paracaídas para ayudar al frenado.

La nave, que efectuará el viaje de ida y vuelta al espacio, ha sido concebida para ser reutilizada un centenar de veces con el fin de reducir los costos de explotación del espacio.



«MISTER UNIVERSO»: San Salvador (AP). Gene Bayliss, coreógrafo del concurso para seleccionar a "Miss Universo" fue coronado como "ganador" del concurso. El tren de la TV "Coronado" como "ganador" del concurso. El tren de la TV "Coronado" como "ganador" del concurso. El tren de la TV "Coronado" como "ganador" del concurso.

# Médico británico descubrió remedio contra la artritis

LONDRES, 22 (AP). El médico británico Roger Wyburn - Masón afirmó haber descubierto tanto la causa como el remedio de la artritis reumática, una de las enfermedades más incapacitantes del mundo.

El doctor Wyburn - Masón, médico del hospital Ealing and Hounslow de Londres, dijo en una entrevista que estaba convencido de que la enfermedad es resultado de infecciones provocadas por protozoos.

Los protozoos son organismos unicelulares como la ameba que viven como parásitos en el torrente sanguíneo. Entre las enfermedades que causan figuran la malaria, la enfermedad del sueño y la disentería.

Wyburn - Masón expresó que la artritis reumática podía ser tratada con la droga Clotrimazola, usada ya con éxito en el tratamiento de infecciones como la malaria causadas por protozoos.

Añadió que la droga podía ser administrada por vía oral a enfermos de artritis, lo que se adaptó al método subcutáneo que el descubrimiento se aplica solo a la artritis reumática, en-

fermedad que afecta no sólo a las articulaciones, sino también a los tejidos, los músculos y órganos como el corazón, los pulmones y los intestinos.

«El otro tipo de artritis, que afecta únicamente a las articulaciones y que conocemos como osteoartritis, no responde a la droga contra los protozoos».

Los círculos médicos acogieron con un entusiasmo reservado el hallazgo del doctor Wyburn - Masón.

Un vocero del doctor F. Dudley Hart, especialista en enfermedades reumáticas del hospital Westminster de Londres, expresó: «creemos que indudablemente esto parece ser un avance importante, pero consideramos también que deberán efectuarse más pruebas antes de que pueda aceptarse como un hecho definitivo».

Wyburn - Masón, que fue profesor adjunto de medicina en la Universidad de Yale en 1958, leyó sus conclusiones ante el Noveno Congreso Internacional de Reumatología que finalizó en Londres el pasado sábado. Al

concluir la lectura de su trabajo, el auditorio compuesto de médicos especialistas le tributó de pie una gran ovación.

«Siempre creí que la artritis reumática constituía una infección causada por protozoos», expresó Wyburn - Masón. «Las personas que padecen de esta enfermedad desarrollan una sustancia en la sangre conoci-

da como el factor reumático o RF».

«En mi reconocimiento de pacientes con enfermedades causadas por protozoos como la hepatitis infecciosa, la infección por el parásito del corazón y la lepra, hallé el factor RF, aunque la artritis no estaba involucrada», dijo Wyburn - Masón.

# México y la India firmaron un convenio de cooperación

LA PAZ, 22 de julio (AP). México y la India firmaron un acuerdo de cooperación tecnológica y científica, se reveló hoy aquí al finalizar una entrevista entre el Presidente de México, Luis Echeverría Álvarez y la Primera Ministra India, Indira Gandhi.

Los dos países decidieron concluir también un acuerdo de cooperación cultural entre los dos países.

Las conversaciones entre los dos presidentes duraron cerca de 100 minutos y durante la primera hora se desarrollaron en acompañamiento de los delegados de los dos países.

Fuentes bien informadas indicaron que las discusiones entre el Presidente Echeverría y la Primera Ministra Gandhi

revelaron una coincidencia de puntos de vista entre sus países en varios problemas internacionales y nacionales.

Echeverría, según se indicó, puso de relieve que India y México enfrentaban problemas similares, tales como escasez de alimentos y sequías.

Señaló luego que la industrialización constituía un proceso difícil para países que, como India y México, vivieron en el pasado bajo regímenes coloniales.

Ambas partes expresaron en que el intercambio de conocimientos científicos y tecnológicos facilitaría una industrialización más rápida de los dos países.

La decisión de concluir el acuerdo de cooperación científica y tecnológica fue tomada con esta perspectiva.

# EN COCHABAMBA

El gordo del 7 de junio favoreció a varias familias



El Sr. Gonzalo Tezanos Pinto, en representación del Banco de Cochabamba, recibe DOS CHEQUES por \$b. 100.000 cada uno, como pago a dos fracciones del sorteo del 7 de Junio. Estos premios serán abonados en dos cuentas corrientes.

# Estudiante recibe otros 100 mil pesos



La Srta. Gloria Verónica Mancilla Lemoine, estudiante, recibe el premio a una fracción del billete 16358 de la misma jugada. Al recibir el cheque expresó: "Este dinero servirá para completar mis estudios".

Persista en las jugadas de Lotería, que cuando usted menos imagine se convertirá en un flamante millonario!!!

El 2 de Agosto quizá sea el gran día de su vida

# REICO-GUNDLACH

REPRESENTANTES DE:

Cessna



OFRECEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA

AVIONES

- 150 Commuter de 150 HP
- 172 SKYhawk
- 182 SKYlane
- 185 AG-Carriall
- 210 Turbo Centurion

Créditos • Servicio • Repuestos

PLAZA ALONZO DE MENDOZA  
TELS: 50491 - 41420

CAJON POSTAL 4815 - CARLES REICO  
TELEX BX 5477 - LA PAZ - BOLIVIA

# Aviso de la Dirección General de la Renta Interna

Se comunica a las Empresas Industriales, comerciales y de Servicios Generales, que de conformidad con artículo 2º inc. a) del Decreto Supremo N° 10078 de 7 de enero de 1972, a partir del 1º al 31 de julio del año en curso, deberán cancelar el 50% del impuesto pagado por las utilidades de la gestión anterior.

Asimismo, se aclara que las notas de crédito emergentes del Decreto Supremo N° 12047 de 13 de diciembre de 1974, sobre reinversión, no se tomarán en cuenta para el pago del anticipo a las utilidades, debiendo éstas descontarse de la liquidación final a la fecha de presentación del balance de la gestión 1975, antes del 31 de marzo del próximo año.

La Paz, julio de 1975

# Universidad Boliviana Secretaría Mayor de San Andrés

AVISO DE INVITACION  
R.R.P.P. N° 413

Se comunica a los señores Licenciados de las distintas Facultades de la Universidad Mayor de San Andrés que el Acto de Colación de Grados se llevará a cabo el día Viernes 25 del presente mes a las 18 y 30 en el Paraninfo Universitario, en conmemoración de la Autonomía Universitaria.

Asimismo, esta Casa de Estudio invita a los parientes de los Licenciados y a los universitarios a presenciar este acto académico.

La Paz, 22 de julio de 1975

Pedro Martínez Martínez  
JEFE DEL DEPTO. DE TÍTULOS Y DIPLOMAS  
DE LA U.M.S.A.

Vº Bº  
Leonardo Soruco Rivero  
SECRETARIO GENERAL UMSA.

SECRETARIA GRAL.  
LA PAZ BOLIVIA  
DEPARTAMENTO  
DE TÍTULOS Y DIPLOMAS

# Universidad Boliviana Secretaría Mayor de San Andrés

FACULTAD DE CIENCIAS PURAS Y NATURALES  
DEPARTAMENTO DE QUIMICA R.R.P.P. N° 414  
CENTRO DE PLANIFICACION Y COORDINACION DE LA INVESTIGACION CIENTIFICA Y TECNOLÓGICA (CEPIC) INSTITUTO DE INVESTIGACIONES QUIMICAS

Ciclo de Conferencias Científicas a cargo de los Profs. Dr. ADAMS y Dr. CLAUWAERT - Universidad de Amberes - BELGICA

Semana Julio 28 - Agosto 1: (Lunes a Viernes)  
Prof. Dr. Adams: 5 conferencias sobre Química Nuclear y Radioquímica (9:00 - 10:15 hrs.)  
Prof. Dr. Clauwaert: 5 conferencias sobre Físico-Química (Termodinámica, Mecánica Estadística, Cambios de Estado, etc.) (10:30 - 11:45 hrs.)

Semana Agosto 11 - Agosto 15: (Lunes a Viernes), Prof. Dr. Adams: 5 conferencias sobre Reacciones de Fisión, Detección de Radiación, Isótopos en Análisis, Tratamientos, etc. (10:30 - 11:45 hrs.)  
Prof. Dr. Clauwaert: 5 conferencias sobre Afinidad Química, Fuerzas Intermoleculares, Estado líquido, Físicoquímica de Macromoléculas, etc. (9:00 - 10:15 hrs.)

Semana Agosto 18 - Agosto 22: (Lunes a Viernes) Prof. Dr. Adams: 5 conferencias sobre Química Analítica y Análisis de trazas - Métodos Modernos, etc. (9:00 - 10:15 hrs.)  
Prof. Dr. Clauwaert: 5 conferencias sobre Soluciones de Macromoléculas, espectroscopía de macromoléculas, polímeros, etc. (10:30 - 11:45 hrs.)

Las conferencias se dictarán en el pabellón de Resistencia de Materiales. Ed. Central, patio interior, en idioma inglés.

(Fdo) Leonardo Soruco, SECRETARIO GENERAL a.i. UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS - Ing. O. Orlando Cosío Romero, DECANO a.i. FAC. CIENCIAS PURAS Y NATURALES.

# MECHAS

Para estufas  
a  
Kerosene

Perfection

Llegaron  
a

Holgún & Cía S.A.

Camacho 1408



# En Argentina Las FF.AA. fueron decisivas en el desplazamiento de López Rega

BUENOS AIRES, 22 (AFP). — Las Fuerzas Armadas jugaron un papel decisivo en el proceso que provocó primero la renuncia de Jorge Rafael Videla al ex-Ministro de Bienestar Social, José López Rega; hasta hace poco la figura más poderosa en el gobierno de la Presidenta Isabel Perón.

## Anwar el Sadat fue confirmado en sus funciones de presidente

EL CAIRO, JUL. 22 (AFP). — El presidente Egipto, Anwar el Sadat, fue confirmado en sus funciones de Presidente de la Unión Árabe, el partido único de Egipto, anunció Raúl el Cairo.

También fue confirmado el primer secretario general del partido, Riadat el Mahgub, ex profesor de economía de la universidad de El Cairo, designado en el cargo en abril de 1975.

El jefe de estado fue elegido por unanimidad por los 170 miembros del consejo nacional, la más alta instancia del partido, reunido por primera vez luego de la reorganización de la Unión Socialista.

El congreso nacional, reunido en sesión preparatoria para escuchar el discurso del presidente Sadat, comenzó sus trabajos mañana.

Elegió el comité central del partido, cuyo número de miembros se redujo de 270 según recientes reformas de la Unión Socialista.

El comité central a su vez,

## Servicio Nacional de Tránsito Jefatura Departamental

LA PAZ - BOLIVIA

Sección: Técnica.

COMUNICADO

La Dirección General del Servicio Nacional de Tránsito pone en conocimiento de todos los propietarios de vehículos y conductores en general, que de conformidad al artículo 253 del Reglamento General de Tránsito, las Inspecciones de Vehículos Motorizados, correspondiente al SEGUNDO PERIODO, se lo llevará a efecto a partir del día Lunes 28 de Julio del presente año, en todo el territorio de la República.

Las comisiones técnicas constituidas en las Jefaturas Departamentales, facultadas y no obligatoria al partido.

Otro de los puntos importantes es que los sindicatos no están obligados a ser miembros del partido y que este debe expresarse en la "libre" de todas las tendencias y las opiniones políticas".

MES DE JULIO. Vehículos y Motocicletas particulares en general

Días: 28-29-30

31 - 1 - 2

MES DE AGOSTO

Días: 1-12 - 13 - 14-15-16

Días: 18-19-20

Días: 21-22-23

Días: 24-25-26

Días: 27-28-29

Días: 30 - 1 - 2

LUGARES: Las Inspecciones se llevarán a efecto simultáneamente en las PLAZAS: EL LABRADOR, EL HUMOLTO (Calacoto).

HORARIO: Desde horas 8,15 a 16,00 (Horario Continuo).

Nota: Los días sábados hasta horas 12,00

DOCUMENTOS: Durante las Inspecciones se exigirán:

CARNET DE PROPIEDAD

ULTIMA PAPELETA DE INSPECCIONES

NOTA: Los propietarios y conductores de vehículos de Iteparato de bebidas gaseosas, y otros, deberán concurrir a los lugares de Inspección en las fechas indicadas.

Asimismo, se recuerda la obligación que tienen de pintar los números laterales en sus vehículos, de acuerdo a dimensiones de reglamento.

La Paz, 14 de Julio de 1975

P Cnl. Ernesto Nuñez de Arco Jefe DEPARTAMENTAL

Cnl. Epifanio Castillo Soria DIR. GRAL. SERV. NAL. DE TRANSITO

## Invitación a presentación de ofertas para provisión de postes para líneas eléctricas de distribución

El Gobierno de Bolivia a través de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE) designada Administradora del Proyecto, en coordinación con la Cooperativa Rural de Electrificación Rural (CRE), propietaria del Proyecto, invita a la presentación de propuestas para la provisión de postes para Líneas Eléctricas de Distribución, para el Proyecto de Electrificación Rural en el Departamento de Santa Cruz, Bolivia.

El Proyecto está financiado en parte por AID mediante préstamos N° 511-UT-046 y con recursos provenientes de contribuciones locales.

El área del Proyecto se halla entre el Río Yapanacani al Oeste, Rincón de Palometas al Norte, Río Grande o Guapay al Este y La Angostura al Sur. Se incluye en el Proyecto la provisión de los materiales siguientes:

9.200	Postes de 8,50 metros
3.760	Postes de 10,00 metros
1.414	Postes de 10,50 metros
1.155	Postes de 11,00 metros
160	Postes de 12,50 metros
40	Postes de 15,00 metros

Se adjudicarán contratos en base a precios unitarios a los proponentes calificados que presenten los precios más bajos ajustados a las condiciones de la Convocatoria. Los Documentos de la Convocatoria a Propuestas estarán disponibles a partir del día 22 de julio de 1975 y el día 23 de julio de 1975.

Todos los postes deberán tener su fuente y origen en países del Código Geográfico 985 de AID y serán pagados con fondos locales provenientes del Comité de Obras Públicas de Santa Cruz. Los pagos por postes con fuente y origen en la República de Bolivia serán efectuados en Bolivianos. Los pagos por postes con fuente y origen en otros países del Código Geográfico 985 de AID serán efectuados en Dólares Americanos.

Los proponentes deberán demostrar su capacidad en términos de experiencia satisfactoria en la provisión de postes similares en tipo y tamaño, contratos de magnitud comparable, capacidad financiera y la disponibilidad de recursos materiales y de mano de obra.

Los Documentos de Licitación pueden ser obtenidos en la siguiente dirección:

Gerente General  
Cooperativa Rural de Electrificación Rural.  
Casilla N° 1310  
Santa Cruz, Bolivia

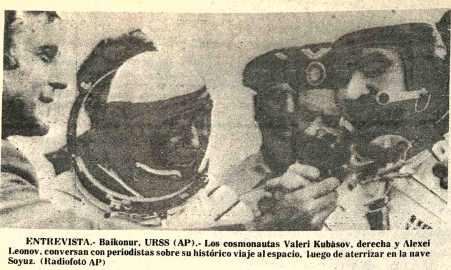
Las firmas interesadas deberán cancelar la suma de Bs. 408.- por cada juego de Documentos de Licitación, suma que será abonada mediante giro bancario o cheque certificado a la orden de la Empresa Nacional de Electricidad S.A. (ENDE).

A fin de ampliar la información contenida en los Documentos de la Convocatoria y/o aclarar dudas sobre los mismos se realizará una conferencia en las oficinas de la Cooperativa Rural de Electrificación Rural (CRE) en la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, el día 12 de agosto de 1975 a las 11.00 a.m.

Las ofertas serán recibidas por la Cooperativa Rural de Electrificación Rural (CRE), Casilla N° 1310, Santa Cruz, Bolivia, remitidas a nombre de la misma, hasta el día 28 de agosto de 1975 en horas de oficina.

No serán consideradas las ofertas recibidas fuera del plazo mencionado.

Santa Cruz, 14 de julio de 1975.



ENTREVISTA.- Balmor, URSS (AP). Los comunistas Valeri Kubakov, derecha y Alevei Leonov, conversan con periodistas sobre su histórico viaje al espacio, luego de aterrizar en la nave Soyuz. (Radiodif. AP)

## Fórmula de condominio sobre el Golfo de Venezuela fue rechazado

CARACAS, 22 (AFP). — El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

El senador José Manzo González, del partido mayoritario de Gobierno, acción democrática, enfatizó: "No podemos compartir el Golfo con ningún otro país".

### SERVICIO MEDICO

#### Caja Petrolera de Seguro Social

Comunica a sus asegurados y beneficiarios que a partir del día 21 del mes en curso, el Servicio de Emergencia funcionará en su Clínica situada en la Av. 6 de Agosto esquina Clavijo N° 2881, Teléfonos 51401 y 20234.

La Paz, julio 14 de 1975

LA JEFATURA MEDICA NACIONAL

### Empresa industrial

Requiere local de 20 a 40 m2, en alquiler o con opción a compra, para exposición y venta de sus productos. Debe estar situado en el área formada por las calles: J. Sanjines - Loayza y Comercio - Av. Micaela, Santa Cruz.

Ref.: Tel. 21061, Casilla 1531, La Paz.

### En Santa Cruz vendo

Hermoso lote calle 8 Equipetrol 800 Mts. a media cuadra de avenida principal. Referencias Tel. 26129 - Santa Cruz.

### Cheque extraviado

Se comunica a todas las personas a los Bancos y casas de cambio el extravío del cheque N° 23443 por \$US. 1.300,00 a nombre del Señor Victor Lora Rios emitido por el Banco del Estado sobre Swiss Bank Corporation en fecha 10 - 7 - 75 por consiguiente no es valido por haberse emitido un duplicado.

### Terreno en Santa Cruz

De 2.150 a 3.600 m2 con inmueble a tasarse (DOS CUADRAS ANTES DEL CRISTO), sobre calle Cañada Strongest entre avenida Monseñor Rivero y Libertad. Especial para supermercado o gran hotel. Todos los servicios al día. Venta al contado. Tratar directamente con Alberto Barbary Justiniano.

Ref. en sus instalaciones, al lado del terreno . Telf. 2-2135.

## Corporación Boliviana de Fomento

### Plantas industrializadoras de leche PIL-Sucre y PIL-Tarija

#### SEGUNDA CONVOCATORIA

##### LICITACION PUBLICA Nos. P2-75 y P3-75

La Corporación Boliviana de Fomento (CBF) convoca a las Firms Constructoras de Primera y Segunda Categoría inscritas en el Registro Nacional de Firms Constructoras y Consultoras de Obras Públicas y en la Cámara Boliviana de la Construcción, a presentar propuestas para la construcción de obras civiles de las Plantas Industrializadoras de Leche de Tarija (PIL-TJ) y Sucre (PIL-SU)

Los pliegos de especificaciones Técnicas y Administrativas pueden ser recogidos a partir de la fecha de la sección Caja de la CBF (segundo piso, edificio "La Urbana" Av. Camacho) previo pago de Bs. 400.- (cuatrocientos pesos 00/100 bolivianos) por cada ejemplar.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficina de Asesoría Legal de CBF (4to. piso Edif. "La Urbana" hasta horas 17:30 del día 1º de agosto de 1975 imposterablemente.

La Paz, 22 de julio de 1975

## PC de Italia y España desapruaban actitud de comunistas portugueses

PARIS, 22, (AFP). — Los Partidos Comunistas de Italia y España censuraron a expresarse abiertamente su desacuerdo con la posición adoptada por el líder comunista portugués Álvaro Cunhal frente al Partido Socialista de Mario Soares.

En los últimos días, el líder comunista italiano Enrico Berlinguer y el jefe del Partido Comunista español, Santiago Carrillo, criticaron la actitud de Cunhal, frente a las instituciones democráticas y a los partidos políticos.

Las diferencias quedaron claramente marcadas hoy en el reportaje concedido por Carrillo a la revista norteamericana "Time", donde afirmó que, es "desacuerdo con las posiciones de la experiencia de Portugal".

El líder comunista español criticó la actitud "negativa" de Álvaro Cunhal y consideró que había sido un error excluir al partido socialista de Mario Soares.

El pronunciamiento de Carrillo se inscribe en la línea adoptada en la declaración presentada por Berlinguer el 11 de julio, cuando afirmaron en forma "solemne" su confianza en la "concepción democrática hacia el socialismo en libertad".

Los dos partidos habían destacado en ese documento que no se trataba de una "actitud crítica", sino de una "convicción y una estrategia nacida de la reflexión sobre las condiciones históricas en sus respectivos países y sobre la situación en Europa occidental".

Los términos de esa declaración fueron ampliamente utilizados por Mario Soares en su polémica con los comunistas portugueses.

Enrico Berlinguer, de todos modos, explicó su contenido el 12 de julio, cuando precisó su "desacuerdo con las posiciones y actos de los comunistas portugueses y de los dirigentes del movimiento de las Fuerzas Armadas".

El dirigente italiano criticó sobre todo las medidas adoptadas en Portugal que truncan la libertad de prensa, señaló que "los partidos políticos son la única garantía de renovación de la sociedad portuguesa y de una democracia que cualquier tentativa de regreso de la reacción."

Esas divergencias fueron interpretadas por los observadores como el inicio de una divergencia entre un "partido stalinista" (el portugués) y los partidos de Italia y España, que no dejan pasar ninguna ocasión para afirmar su acatamiento a las instituciones democráticas clásicas.

## Departamento en venta

Se vende departamentos en propiedad horizontal, dos dormitorios y demás dependencias, Edificio Progreso, Av. 6 de Agosto y Clavijo.

Referencias: teléfonos 23900 - 54114 (Horas de Oficina) o Edificio Bolívar 9º, piso.

## PRESENCIA JUVENIL

PRESENTA EL PRÓXIMO JUEVES 24 DE JULIO:

ABRAZO DE PAZ EN EL ESPACIO

Portada

OPINA LA JUVENTUD

¿Por qué no vivas con paz?

¿Quiénes son los rebeldes?

JUEGOS FLOREALES JUVENILES: CONVOCATORIA

LA CULTURA EN LA OBRA DE CARLOS MEDINACELI

Por Porfirio Diaz Machicao

CONCURSO SUDAMERICANO DE PINTURA ESCOLAR

Centro de Turismo Alemán y Presencia Juvenil

CUANDO PAZ Y MAMA DISCUTEN

"Una pareja mal integrada y que ha llegado al extremo de perder el respeto mutuo, es un verdadero peligro para sus hijos"

DIALOGO TIERRA - COSMOS... acoplamiento perfecto

Hazteafé amigo Apolo- Soyuz

EROTISMO Y MADUREZ

Los estímulos eróticos en la propaganda

¿Falso concepto de erotismo

El erotismo y lo prohibido

VENTANA A LA ACTUALIDAD

Luche contra las drogas Guerra a la Inmoralidad

SELECCION NACIONAL... ¡SIEMPRE ADELANTE!

DECALOGO DEL DEPORTISTA

FOTO - LENGUAJE

"Solo mediante el trabajo honrado, construiremos la NUEVA BOLIVIA

AMISTADES

BIBLIOGRAMA

¡SIEMPRE AGIL... SIEMPRE JUVENIL!

## H. Alcaldía Municipal de la Provincia "Modesto Omiste", Villazón

ORDENANZA MUNICIPAL N° 05/75

El ciudadano Gilberto Cortés Millares, H. Alcalde Municipal de VILLAZÓN, Capital de la Provincia "Modesto Omiste" del Departamento de Potosí.

CONSIDERANDO:

Que, en el radio urbano de la ciudad existen terrenos baldíos, que al no estar registrados en el correspondiente padrón, no pagan el impuesto a la Propiedad en el Tesoro Municipal, y que los mismos no encontrándose amurallados se constituyen en basurales, que a su vez son focos infecciosos que afectan contra la salud de la población.

Que, es deber de la Honorable Alcaldía Municipal velar por el urbanismo y el uso de la población mediante medidas que contribuyan con el progreso del pueblo y la salud de sus habitantes.

Que, mediante Ordenanzas Municipales 05/72 de 14 de junio de 1972, 010/77 de 15 de agosto de 1972 y 07/73 de mayo de 1973, se ha notificado para que se proceda al aflicar, y que hasta la fecha no se ha conseguido ningún resultado.

DECRETA:

Art. 1º.- Conceder un plazo de 60 (sesenta) días a partir de la fecha para que los propietarios, de terrenos baldíos, en el radio urbano efectúen el correspondiente amurallamiento y/o edificación de los mismos, empujando el padrón, en los registros de la Alcaldía, y el pago de impuestos adeudados.

Art. 2º.- A partir del plazo establecido en el art. 1º, se procederá con los trámites pertinentes para la reversión de los lotes y terrenos baldíos a propiedad Municipal.

Es dada en Villazón a los diez días del mes de julio de mil novecientos setenta y cinco años.

Comunique, publíquese y archívese.

GILBERTO CORTÉS MILLARES  
Alcalde Municipal

Es conforme:  
NÉSTOR CORO FLORES  
Oficial Mayor

H. ALCALDIA MUNICIPAL DE VILLAZÓN

Prov. Modesto Omiste

BOLIVIA







## CIC se responsabilizará de tránsito de mercaderías del puerto de Arica

transporte por carretera para agilizar la salida de mercancías. (mercaderías que estaban en atochamiento por el accidente ferroviario ocurrido en esa vía recientemente).

Añade que aunque el personal de AADAA ya estaba trabajando en este tipo de despachos de mercancías por carretera, AADAA ha seleccionado un trenado, recientemente, dentro grupo de sus empleados para garantizar al usuario el suficiente desarrollo del Sistema integrado. Asimismo se escuchan algunas sugerencias de

**DEFICIENCIAS E INVESTIGACIONES**

Sostiene que cualquier deficiencia del Sistema Integrado de Tránsito de mercaderías de la Zona de Rolivas será de

# final de Aranjuez

hasta Lipari, donde comienza la región de Rfo Abate. Paralelamente a esa obra, el proyecto preveía una autopista que sería contruida, en la mayor parte de su tramo, encima de la bóveda de la canalización, para unir el centro de la ciudad de Lipari.

consignaba el aprovechamiento de las tierras recuperables para fines de urbanización y creación de grandes áreas verdes autopistas, junto con constituir una vía directa con una de las regiones rurales más pródiga en productos agrícolas y frutales, pero también como vía de escape al congestionamiento para el creciente tránsito de vehículos entre la ciudad y las zonas del exterior en razón del crecimiento de las últimas.



alado sus oficinas en el Salón

Peter Hans Vaders continúa a disposición de la justicia ordinaria, en tanto las investigaciones policíacas prosiguen para establecer implicaciones emergentes en ese caso de contrabando de cocaína y descubrir sus implicaciones.

El Director de la Oficina de Narcóticos y Drogas Peligosas reiteró que se actuará con energía para llegar a la eliminación definitiva de

10

# 10 NCIA

ag ed

OS al  
propia

propia  
sional)

IA

**BUENO.**

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page shows the binding of the book.







# ARTE Y CULTURA



Nedra Amerlec, protagonista principal de "Malditos somos, Irina", film que abrirá el festival cinematográfico yugoslavo, el próximo viernes en el "6 de Agosto".



Pasaje de "El lobo solitario", película que será exhibida en el festival de cine yugoslavo. El evento auspiciado por la Embajada de Yugoslavia y el Instituto Boliviano de Cultura, es un homenaje al Sesquicentenario de la República y al XXX Aniversario de la Liberación de Yugoslavia.

## CAVOUR EN EL GOETHE INSTITUT

El charanguista nacional Ernesto Cavour ofrecerá hoy, a horas 19 y 30, un recital en el Goethe Institut.

El programa incluye 23 temas, de los cuales 19 pertenecen al músico boliviano.

En la primera parte del recital Ernesto Cavour interpretará sus propias composiciones y algunos temas latinoamericanos. La segunda parte ha sido elaborada exclusivamente con canciones del charanguista nacional.

Cavour, nacido en La Paz, ha ganado fama como charanguista en el escenario internacional. Es director del conjunto "Los Jaitras", actualmente es asesor musical del Ballet Folclórico Boliviano y administrador artístico de la Peña Nárt.

**Vendo despertadores "Ruhla alemanes"**

Precio de importación, diferentes modelos. Sagárnaga 395, esquina Illampu.

**Relojería "Ortega"**

**ICTHUS**  
EDITORIAL Y LIBRERIA

**KAPELUSZ**  
Psicología-Comportamiento-Conducta

COMO INVESTIGAR EL COMPORTAMIENTO HUMANO - Doherty  
COMO MODIFICAR LA CONDUCTA INFANTIL - Blankum  
MANUAL DE PSICOLOGIA GENERAL - Mira y López  
PSICOLOGIA DE LA LABOR COTIDIANA EN LA ESCUELA - Engelmayr  
EL LIBRO PARA LOS PADRES SEPARADOS - Gardner  
PSICOLOGIA EVOLUTIVA DE LA INFANCIA Y DE LA ADOLESCENCIA - Englemayer

COMPRELOS EN:  
Av. 16 de Julio 1800  
LA PAZ.

**Libreta extraviada**

La libreta N° 010782 A.M.A.P.V. "La Primera" de la Srta. Rosario Urquidí Yáñez queda nula por haberse extraviado, extendiéndose el duplicado correspondiente.

La Paz, julio 22, 1975

## COMIENZA EL VIERNES EN LA PAZ EL FESTIVAL DE CINE YUGOSLAVO

Siete de las mejores películas producidas en los últimos años por la cinematografía yugoslava serán presentadas, a partir del próximo viernes, en el cine "6 de Agosto" de nuestra ciudad.

El festival - auspiciado por el Instituto Boliviano de Cultura y la Embajada de Yugoslavia - es un homenaje al Sesquicentenario de la Fundación de la República y al XXX Aniversario de la Liberación de Yugoslavia.

El Embajador, yugoslavo Zagar, en conferencia de prensa celebrada ayer al mediodía, señaló que el festival cinematográfico era consecuencia del amplio intercambio cultural iniciado entre su país y Bolivia.

**PROGRAMA**

Las siete películas serán exhibidas en el "6 de Agosto", de acuerdo al siguiente rol:

**Viernes 23:** "Malditos somos, Irina", de Kola Angelovski.  
**Sábado 24:** "Walter defiende a Sarajevo", de Hajrudin Kevac.  
**Domingo 27:** "El lobo solitario", de Obrad Golubovic.

Lunes 28: "Vivir de amor", de Kreso Golik.

Martes 29: "La barra de Pedro el caporal" de Frano Voderpive.  
Miércoles 30: "Como muere", de Monir Stamenkovic.

Jueves 31: "El derviche y la muerte", de Zdravko Lakovic.

### HISTORIA DEL CINE YUGOSLAVO

En el curso de la conferencia celebrada ayer, el Embajador Zagar expresó que la cinematografía de su país nace como industria con la consolidación del nuevo Estado yugoslavo, es decir, después de la segunda guerra mundial.

Se caracteriza nuestro cine - agregó - por su contenido humanista internacional, aunque en la forma tiene preeminencia lo nacional. El primer largometraje yugoslavo es "Cibula", realizado en 1947.

Hasta 1975, Yugoslavia ha producido 300 largometrajes y más de mil documentales.

Según el diplomático yugoslavo, en esta producción cinematográfica se puede advertir tres tipos de películas: 1) la influencia del neorealismo italiano; 2) la etapa eclectica, caracterizada por la búsqueda de un arte original, o sea de investigación; 3) creación individual, en la que cada cineasta procura dar cauce a sus inquietudes.

Zagar agregó que estos períodos dan lugar a la aparición de películas sobre la guerra, en primer término, luego, filmes inspirados en grandes obras literarias y finalmente, obras en que lo fundamental son los conflictos del hombre de nuestro tiempo.

Afirmó el diplomático yugoslavo que las películas incluidas en este festival son las mejores producidas por su país en los últimos años.

El film "El derviche y la muerte" fue seleccionado para competir como finalista por la concesión del "Oscar" 1974.

### CINE NACIONAL

Al final de su diálogo con los periodistas, el Embajador Zagar manifestó que su país comenzará a interesarse por la cinematografía nacional; este interés se traducirá en la participación de cineastas bolivianos en los más importantes festivales de Yugoslavia.

## Centro Cultural Alemán

Se convoca a Junta General Ordinaria para el día **Viernes 25 de Julio 1975, a horas 19.00 en el Club Alemán**, con el siguiente orden del día:

1. Lectura del Acta de la Junta General anterior.
2. Informe del Presidente.
3. Informe del Tesorero.
4. Elección del Directorio.
5. Varios.

Inmediatamente después se efectuará la Junta General Ordinaria del

## Centro Escolar Alemán

La Paz

con el siguiente orden del día:

1. Lectura de la Citación a Asamblea General.
2. Lectura y Aprobación del protocolo de la última Asamblea General Ordinaria.
3. Informe del Presidente.
4. a) Informe del tesoro.
- b). aprobación del balance de la gestión 1974
- c). aprobación del presupuesto de la gestión 1975.
5. elección de dos inspectores de contabilidad.
6. Descargo del Directorio
- 6- Informe del Director del Colegio Alemán.
7. Varios.

En caso de no haber quórum la reunión será diferida hasta horas 19.30 a la que se llevará a cabo con el número de asistentes.

La Paz, 23 de julio de 1975.

BAUL BOTELHO GOSALVEZ

EL HOMBRE Y EL PAISAJE DE BOLIVIA

BIBLIOTECA DEL SESQUICENTENARIO DE LA REPUBLICA

La Paz - Bolivia

FRANK TAMAYO

EL HOMBRE Y EL PAISAJE DE BOLIVIA

BIBLIOTECA DEL SESQUICENTENARIO DE LA REPUBLICA

La Paz - Bolivia

ENRIQUE VIDUAURE RETAMOSO

EL HOMBRE Y EL PAISAJE DE BOLIVIA

BIBLIOTECA DEL SESQUICENTENARIO DE LA REPUBLICA

La Paz - Bolivia

Están en circulación los tres primeros libros de la Biblioteca del Sesquicentenario de la República, editados por el Comité Nacional que dirige el Gral. René González. Se trata de "El hombre y el paisaje de Bolivia" de Raúl Botelho Gosalvez, "Creación de la pedagogía nacional" de Frank Tamayo, y "El Presidente Daza" de Enrique Viduaure Retamoso. La colección, confiada al poeta Jaime Sáenz, incluye también los siguientes libros: "La Virgen de las siete calles" de Alfredo Flores, "La vida social del colonio" de Gusta-vo Adolfo Otero, "El precario" de Manuel Frontaura Argandoña, "Historia de la Villa Imperial" de Aranz-vo Adolfo Otero, "El precario" de Manuel Frontaura Argandoña, "Selección de ensayos" de Fernando Diez de Medina. Las obras serán distribuidas por la Editorial Difusión.

## Películas y conferencias

Una serie de filmes documentales sobre el arte en los Estados Unidos será ofrecida en la última semana de este mes, con oportunidad del ciclo de conferencias que, con auspicio de la Dirección Nacional de Artes Plásticas, estará a cargo de Agregados Culturales de países americanos acreditados ante el Gobierno de Bolivia.

La jornada de carácter distrital para profesores de Artes Plásticas de La Paz, del 22 al 28 de julio, tendrá por escenario instalaciones de la Casa Social del Maestro-calle Jenaro Sanjinés y el Museo Nacional de Arte-entre Comercio y Cochabamba-, de 18.30 horas adelante.

## Discoteca de San Andrés

La Discoteca de la UMSA difundirá en su programa de mañana, obras del compositor Anton Dvorak. El programa, que comenzará a horas 15 y 30, es el siguiente:

1. Sinfonía N° 9 (5) "Nuevo Mundo" en mi menor, por orquesta Filarmonía y la dirección de Otto Klemperer.
2. Sonatina para violín y piano Op. 100 en sol mayor, por el violonista Wolfgang Schneiderhan y el pianista Walter Klien.
3. Concerto para violín y orquesta en la menor Op. 33, por el violonista E. Feinmann y Filarmonía de Praga, director Peter Maag.

La Honorable Alcaldía Municipal de Quillacollo y Radio Independencia son los auspiciadores y organizadores de este festival folclórico.

## Formulario Económico

El Instituto Nacional de Estadística comunica a todos los establecimientos Privados, Estatales o Mixtos, comprendidos en los Sectores Fabril, Artesanal, Minero, Eléctrico, Comercio Interno, Servicios y los demás sectores comprendidos en la Clasificación Internacional Uniforme, que de conformidad a las disposiciones del D.S. N° 12613 de diecisiete de junio de 1975, tienen la obligación de presentar el FORMULARIO ECONOMICO debidamente llenado con datos correspondientes a la Gestión del año 1974, en las Oficinas del Instituto Nacional de Estadística.

Los establecimientos antes mencionados para cumplir con este requisito, deberán recabar el FORMULARIO ECONOMICO en el Instituto Nacional de Estadística (Plaza Murillo - Palacio Legislativo), Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, Cámara Nacional de Industrias, Ministerio de Minería y Metalurgia, Asociación de Mineros Medianos y Dirección Nacional de Electricidad. En el resto de las capitales en las Oficinas Departamentales dependientes del Instituto Nacional de Estadística (Inspeccionarias) y Cámara Departamentales de Industria.

El plazo de presentación del FORMULARIO ECONOMICO de acuerdo al Decreto Supremo por esta única vez fenecerá el 15 de agosto, y para las Empresas Mineras el 30 de julio del presente año.

Los establecimientos que no cumplan en los trámites señalados por la presente disposición se harán pasibles a la multa de QUINIENTOS 00/100 PESOS BOLIVIANOS (\$b. 500.-) por cada día de demora, y otras sanciones contempladas en el Decreto respectivo.

En caso de que surjan dificultades en el llenado del formulario, se ruega consultar a las oficinas del INE (Teléfono 26956 en la ciudad de La Paz) o en su defecto dejar libres los espacios que no se puedan llenar.

La Paz, 22 de julio de 1975

## Extravío

La Sra. MARTHA R. DE PAREDES gratificará a la persona que entregue o proporcione datos sobre documentos extraviados.

Se ruega llamar al teléfono 50195 - Calle JUNIN 833, La Paz.

## Ministerio de Educación y Cultura

### Departamento Nacional de Educación Privada

## Festival Folklórico

En homenaje al sesquicentenario de la República, la Jefatura Nacional de colegios Privados y la Asociación y la Asociación Nacional de Colegios Particulares viene preparando un FESTIVAL FOLKLORICO el mismo que se desarrollará el día viernes 1° de Agosto de horas 14.30 en el local del "COLISEO CERRADO", calle México.

Los fondos a recaudarse, será en beneficio del estudiante y invertido en obras sociales educativas.

La Paz, 22 de Julio de 1975

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

## Corporación Minera de Bolivia

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones 4to. piso, Edificio Central, correspondiente a los siguientes pedidos:

- 30204 EXPANDIDORES PARA CAÑERIAS
- 30688 MADERA PINO OREGON SELECCIONADA
- 30693 AGERO PLANO PARA RESORTES
- 30660 YODURO DE POTASIO GRANULADA
- 30661 REPUESTOS PARA PERFORADORAS A DIAMANTINA "LONGYEAR"

El plazo de presentación de propuestas es hasta horas 16:00, del día miércoles 27 de agosto del año en curso.

GERENCIA DE ADQUISICIONES

La Paz, julio 21 de 1975

P.R. 493/75

## Cámara Nacional de Industrias

## "Legislación Industrial Boliviana"

La Cámara Nacional de Industrias comunica a los industriales, hombres de empresa, profesionales y público en general, que ha editado, con la debida autorización legal, la Compilación de "LEGISLACION INDUSTRIAL BOLIVIANA", la misma que se encuentra en venta en sus oficinas de la Avenida Camacho N° 1485, Edificio "La Urbana", tercer piso

La Paz, 22 de julio de 1975

## Servicio Nacional de Caminos

Para trabajos del proyecto San Ignacio-

San Borja se precisa:

## Un Topógrafo Un Nivelador

Presentarse en el departamento de construcciones del S.N.C. Av. 20 de Octubre

No. 1824

División de Relaciones Públicas



## Misas

La familia de la que en vida fue:

**Señora Doña JUANA T. vda. DE NIÑO DE GUZMAN (Q.E.P.D.)**

ruega a sus parientes, amistades y personas piadosas, asistir a la Misa que, recordando un mes de su sensible fallecimiento, se celebrará el día de hoy a horas 19 en el templo de los CARMELITAS, 20 de Octubre. Su concurrencia será agradecida eternamente por todos los dolientes.

La Paz, 23 de julio de 1975

### EN SANTA CRUZ MISA

Nelly vda. de Calvo, esposa; Tristán, Robin, River, Harvey, Javierito, Prudencia, Betty de Monasterio, Mirtha de Santos, Elva de Condori, Lita de Arroyo, Mariuja de Guzmán, Yolanda de Flores y Jacqueline Calvo, hijos. Raúl Santos, Paul Monasterio, Anselmo Condori, Jaime Guzmán, Eugenio Flores, Elizabeth, Leonor y Elida, hijos políticos; Moisés y Raquel Calvo, hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia del que en vida fué ejemplar esposo y padre.



**Sr. TRISTAN CALVO HURTADO (Q.E.P.D.)**

ruega a todas las personas piadosas, se dignen asistir a la Misa de réquiem que en sufragio del alma del extinto y recordando los 9 días de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día de hoy Miércoles 23 del presente, a horas 8 p.m. en el Templo de San Roque de la ciudad de Santa Cruz.

Esther, Julio, Zenón, Roberto y José, hijos; hijas políticas, nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia del que en vida fue:

**Don EZEQUIEL PEREIRA UGARTE (Q.E.D.G.)**

invitan a sus parientes, amigos, residentes cruceños y unciños y demás personas piadosas, asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando los 8 días de su sensible fallecimiento, se mandará a celebrar mañana jueves 24 a horas 12 a.m. en el Templo de la Merced. Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

La Paz, julio de 1975

Elevad una oración por el eterno descanso de la que en vida fue ejemplar madre señora doña:

**BRAULIA v. de CASTILLO (Q.E.P.D.)**

Carmela C. de Riusueño, Betty C. de Vera y Luisa Castilla M., Alberto Riusueño P., Adalid Vera C. hijos políticos; Abel Castillo y Ana de Castillo los nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia ruegan a sus parientes, amigos, Mutual San Vicente de Paul, Televisión Boliviana, Colonia Perúano, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma de la extinta y recordando el primer mes de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día de hoy miércoles 23 a horas 12 en el Templo de San Agustín. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La familia de la que en vida fue:

**Sra. Dña. AMALIA QUIROGA vda. de DE LA RIVA (Q.E.P.D.)**

ruegan a sus amistades y demás personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día jueves 24 del presente mes a horas 11.30 en el templo de María Auxiliadora (Prado). Su asistencia será agradecida eternamente por la familia doliente. El duelo se recibe por tarjeta. No circulan invitaciones.

La Paz, Julio de 1975

### INVITACION RELIGIOSA

Leonila, Angelica (ausente), Gilberto (ausente), Carmela, Mario, Betty, Laura y Frida Bernal Murguía, hijos; Julio Lazarte L., Walter Robles B., Roland Allón C., hijos políticos y demás familia de la que en vida fue señora doña

**ANGELICA MURGUIA vda. de BERNAL**

invitan a sus familiares, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar en la Iglesia de San Juan de Dios (calle Loayza) el día de mañana jueves 24 a horas 10.00. Su concurrencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. En la ciudad de Oruro a horas 10.00 en la Iglesia de San Francisco. El duelo se despidió por tarjeta.

La Paz, julio de 1975

## Sociales

### REUNIONES

El Encargado de Negocios de Suiza y la señora de Chaney ofrecerán el viernes 17 de agosto, una recepción en motivo de celebrar la Fiesta Nacional de su país.

El Consejero y Encargado de Negocios de la Embajada de la República de China y la señora de Oro ofrecerán mañana una recepción a sus socios.

### CASA ARGENTINA

La Casa Argentina invita a la premiere de la película "Aeropuerto 1975" que se proyectará hoy en el Cine "16 de Julio" a horas 21.30. Los fondos recaudados serán destinados a las obras sociales que realiza la entidad.

### ASOCIACION DE ESCUELAS DE CRISTO

La Asociación de Escuelas de Cristo realizará el sábado 2 de agosto, un programa especial en homenaje al Ses-

quicentenario de la República y al Día del Campesino.

### CLUB DE LEONES

El Past Gobernador del Distrito "31" Bolivia, señor Mario Rolón Anaya, entregará el salido en sesión de Honor, la Carta Constitutiva, que fue otorgada por Lions International al Club de Leones "Miraflores Centro".

### ROTARY CLUB

Los socios de Rotary Club de Vacuina sesionaron en la última sesión su agenda mensual directiva integrada por los siguientes señores: Wilman Montacho, Hugo Vasquez, Ariel Bejarano, Claudio Ortiz, Manuel García Mealla, Pedro Palacios, Oscar Arrión, Julio Mealla, Alfonso Tondinelly, Hugo Campero, Silvio Montacho, Arturo Taborja, Hugo Vázquez, Tenti, Simón Ruiz y Pedro Palacios.

### FRATERNIDAD "BOGAMIS"

La Fraternidad Bogamis ha posesionado a su directorio para el período 1975-76, está integrado



- El Embajador de Alemania y la señora de Racky ofrecieron un cocktail en honor del señor Gerhard Fritz, Secretario General de la Fundación Alemana para el Desarrollo. En la foto, el austríaco y su agasajado con algunos invitados a la reunión.

## Misas

Elena, Alcides, Natty, Arturo y Rosa Butrón Moscoso, hijos; Alberto Ríos L., Mercedes B. de Butrón y Esther M. de Butrón, hijas políticas; Florencia Valle M., hermana; Cristina B. de Moraleda hermanos políticos, los primos, sobrinos, nietos, bisnietos y demás familia de la que en vida fue:

**Señora ANTONIA M. vda. de BUTRON (Q.E.P.D.)**

ruegan a sus parientes, amistades y a los residentes de Corocoro se dignen asistir a la misa recordando el primer año de su llorado fallecimiento, mandando a oficiar el día de hoy miércoles 23 del presente a horas 18.45 (6.45 p.m.) en la Iglesia de San Juan de Dios. Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió en la puerta del templo.

La Acción Católica del Montículo Invita a la misa en memoria de la que en vida fue

**Señora Doña JUANA T. vda. de NIÑO DE GUZMAN (Q.E.P.D.)**

madre de su socia Sra. Margarita vda. de Irachola, que se oficiará el día de hoy a horas 11.30 en la Iglesia del Montículo. El duelo se recibe por tarjeta.

La Paz, 23 de julio de 1975

### Periodista

**Don LUIS V. ZAVALA**

Elvira Z. de Schur, Betty Z. de Pachón, Nora Z. de Molina, Donald Zavalo, Guillermo Zavala, hijos, el recordor los 17 años de su fallecimiento se oficiará una misa el día 28 a horas 12.00 m. en el templo de María Auxiliadora (Prado).

Basilia Uribe vda. de María, esposa; Palmira, Iza, Miriam, Wilma, Mirha, Edgar y Arnoldo hijos, Isabel M. de Vera, Concepción M. de Goychea y Antonia María hermanos. Juan de Dios Goychea y Donato Vera hermanos políticos. Nancy de María hija política, los nietos, primos, sobrinos y demás familia del que en vida fue obsequio padre y esposa:

**VICTOR MERIDA RODRIGUEZ (Q.E.P.D.)**

ruegan a sus parientes, amigos y demás personas piadosas se dignen asistir a la misa que se oficiará en sufragio de su alma y recordando al mes de su llorado fallecimiento, se llevará a cabo el día jueves 24 de agosto en la Iglesia de Santo Domingo a hrs. 11 a.m. Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta en la puerta del templo.

La Paz, julio de 1975

por los siguientes señores: Víctor Pulido Lazarte, Herón Vera, Edgar Lanza Borja, José Luis Avila, Adolfo Galleguillos y Angel Hurtado.

### MATRIMONIO

En días pasados, se ha celebrado la boda de la señorita en vida fue su prometida: Martha Leny Chaves Hurtado con el señor Juan Eduardo Bakker.

### ASOCIACION DE DAMAS DIPLOMATICAS

La Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras y Manufacturas Textiles Formo presentarán el sábado próximo un desfile de modas en los salones del Hotel La Paz. En esa

## Fallecimientos

**"BOLIVAR S.A. DE SEGUROS GENERALES", participa el sensible fallecimiento de la que en vida fue su asegurada: Sra. CARMEN GUMIEL ALDUNATE (Q. E. P. D.)**

Eulogia vda. de Gumiel, madre, Arturo, Nicolás, Norah y Porfirio hermanos, Carmelo Calderón de Gumiel, Nancy Greco de Gumiel, Ruth Pacheco de Gumiel hermanas políticas, hijos, primos, sobrinos, sobrinos nietos y demás familia, ruegan a sus amistades se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hrs. 15 p.m. (tres de la tarde) y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy miércoles 23 del presente a horas 17 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Guerrilleros Lanza N°. 864 (Miraflores). Favor que agradecerá la familia doliente.

La Paz, Julio de 1975

En la paz del Señor ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar padre, obsequio esposo y benemérito de la Patria

**Sr. ISAAC LUNA LUCIA (Q.E.P.D.)**

Rosa Muriel vda. de Luna, esposa; María, Irene y Walter Luna, hijos; Alfonso Trujillo y Jesús Aguirre hijos políticos; Jorge y Hugo Luna, hijos, Juan y Ángela hijos políticos; sobrinos Omar, José Antonio y Ana, nietos y demás familia, ruegan a sus amistades, Jubilados Extranjeros y Ferroviarios, Beneméritos, sociedad obreros "El Porvenir", Club "THE STRONGEST", otras instituciones o las que perteneció, y demás personas piadosas, se dignen asistir, a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo a hrs. 15 y el sepelio de sus restos mortales que partirá de la sede social de JUBILADOS FERROVIARIOS, AV. PERU N°. 257, a hrs. 16 del día miércoles 23 del presente. Casa JUBILADOS FERROVIARIOS, Telf. 41012. Será favor que agradecerá la familia doliente.



"BOLIVAR" S.A. DE SEGUROS Beligian Católica ha dejado de existir la que en vida fue obsequio, digna y ejemplar madre, y hermana Sra.

**Dña. PRUDENCIA PEREYRA vda. de ROBLES (Q.E.P.D.)**

Aurora, Ing. Gröver, Alejandro y Roberto Robles Pereyra, hijos; Col. Juan C. Arce, María Teresa de Robles e Isabel A. de Robles, hijos políticos; Fernando Arce, R. Subite, Oscar Arce, R. Rosario Arce, R. Carolina Robles, Gröver Robles, Patricia Robles, Roberto Robles, Sergio Robles, Ximena Robles e Iván Robles, nietos; Urbano, Claudina y Celestino Pereyra, hermanas; Cristina, Arce, sobrinos; Humberto y Dalia Robles, Nely B. de Zamorano, Lola vda. de Robles y Valentina de Pereyra hermanas políticas y demás familia ruegan a sus amistades, personas piadosas se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hrs. 13.30 y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy Miércoles 23 a hrs. 16.00 p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Muriel N° 1021. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, julio 1975

Ha dejado de existir:

**Doña LUCIA NUÑEZ Z.**

Macdonald v. de Argueta, Arturo Nuñez Z., Margarita Nuñez Z., Armando Nuñez Z., Luis Nuñez Z. (hermanas); Rosa V. de Nuñez, Alcides A. de Nuñez, Emma A. de Nuñez hermanas políticas) y sobrinos, invitan a sus parientes y amigos a la traslación de sus restos al Cementerio General el día de hoy miércoles 23 del presente a horas 11 a.m. El cortejo partirá de la calle Adón Saevalde N°. 1915, cas. esquina Landstedt. Servicios funerarios Valdivia, Graneros esq. Figueroa Telf. 24290-23254.

La Paz, Julio 1975

## AGENDA FEMENINA

oportunidades se otorgará premios a las mejores confecciones realizadas por acastrs y costureras de La Paz. En todos los modelos se utilizarán telas de Manufacturas Textiles Formo. Pasado el desfile, se servirá una cena fría. Los fondos a recaudarse estarán destinados a la construcción de un Centro de Curación y Rehabilitación del Quemado.

que con motivo del Año Internacional de la Mujer, se realizará en el Salón de la Biblioteca Municipal.

VOLUNTARIAS DEL HOSPITAL DEL NIÑO Las Voluntarias del Hospital del Niño entregarán hoy un lote de ropa de cama doblada en las salas de ese nosocomio.

UMA La Unión de la Mujeres de las Américas se reunieron, en casa de la señora Zoila V. de Anzures.

ATENEO FEMENINO DE BOLIVIA Las socias del Ateneo Femenino de Bolivia, se reunieron hoy en el Club de La Paz.

CENTRO DE DAMAS ORURENAS El Centro de Damas Orureñas invita hoy y el viernes, a horas 18 y 30, a las conferencias

El Embajador de la República de El Salvador, Coronel José Fernando Sigüel Olivares con algunos de los invitados al brindis que se ofreció con motivo de su presentación de credenciales.



Doctor A. Eduardo Peredo Román

vicios profesionales, se debe, a que las autoridades superiores del ramo hubieran prestado todo su apoyo para equiparlo igual que sus similares de las capitales estaduales.

El Dr. Peredo Román, goza de una merecida reputación entre sus superiores y ciudadanos del lugar donde trabaja, así como entre sus colegas de allí y de otras localidades, por su capacidad, su total entrega al cumplimiento de su misión, su espíritu humanitario y de servicios desinteresados.

Casado con la Sra. Gladys Stuardi, tiene cuatro hijos, de los cuales, la mayor tiene ya nueve años. Entre las distinciones recibidas, se cuenta la designación de DELGADO de "WORLD ASSOCIATION OF NATIONS" y F. O. R. GYNECOLOGICAL, CANCER, PREVENTION, nominado por resolución de la V Convención de dicha Asociación reunida en la ciudad de Portaleza, para que asista a la Convención de la misma institución que se realizó a principios de 1970 en CAIOBA, a la que concurrió en calidad de tal.

Su familia que radica en la ciudad de Santa Cruz y sus amigos y compañeros de Colegio y Facultad, pese a su prolongada ausencia del país, lo recuerdan siempre con mucho cariño, especialmente en este día que cumple un año más de vida.

Actualmente, dicho Hospital ha triplicado su capacidad de recepción y atención de enfermos así como su infraestructura con nuevos patentes y servicios, con su eficaz dirección y probados eficientes ser-

## SOLENNIE PEREGRINACION A ROMA Y TIERRA SANTA



CONOZCA Y VISITE EN ISRAEL LOS LUGARES SANTOS COMO SER: MONTE DE LOS OLIVOS, EL GOLGOTÁ, EL SANTO SEPULCRO, TUMBA DE MARÍA, MURO DE LOS LAMENTOS, VIA DOLOROSA ETC.

EN ROMA: AUDIENCIA ESPECIAL Y BENEDICION DE S.S. EL PAPA PARA LOS PEREGRINOS DE BOLIVIA, ASISTIENDO ADEMÁS A LOS ACTOS LITURGICOS QUE SE CELEBRAN POR EL AÑO SANTO Y AL JUBILEO DEL MISMO.

VISITE LA GRUTA MILAGROSA DE LOURDES Y ASISTA A LA MISA DE PROCESSION DE LAS VELAS. CONOZCA LA IGLESIA Y TUMBA DE SAN FRANCISCO DE ASIS Y LA DEL APOSTOL SANTIAGO.

UNA PEREGRINACION ESPECIAL Y ECONOMICA: ORGANIZADA PARA USTED EN LOS MISMOS LUGARES QUE VISITARA EN ESTE VIAJE.

VISITA A 37 DE EUROPA Y TIERRA SANTA CIUDADES

SALIMOS 8 DE AGOSTO RETORNO 17 DE SEPTIEMBRE

Mayores informes:

Avianca Edificio tiene mundo ALAMEDA

Consulte a su Agente de Viajes IATA.

Oficina 3 Merzariño Telf. 50800 - 57599 VENEA, VISITENOS LO ATENDEREMOS CON NUESTRA TIPICA CORALINIDAD.

## Empapelados



MODELOS Y DIBUJOS EXCLUSIVOS

COCHABAMBA Nataniel Aguirre 6381 SANTA CRUZ Ingavi 33

POTOSI 1126-CASILLA 2935-LA PAZ







## Elizabeth Taylor publicará la historia de su vida

LONDRES, 22 (AP). La británica Elizabeth Taylor, que está negociando con una editorial la publicación de la historia de su vida, dijo hoy que...

Allen, pero no ha firmado contrato, dijo un vocero de la firma.

"Estamos negociando, pero eso es todo. No sabemos si la publicaremos. No hemos firmado un contrato. Estamos solo en la etapa de negociaciones", añadió.

Versión periodística expresaron que la actriz oriunda de Gran Bretaña dijo a sus amigos que su autobiografía iba a "sacudir a algunas personas" y prometió que iba a "decirle lo de exactamente de la forma que le sucedió".

**FESTIVAL DEL CINE YUGOSLAVO**

El 23 al 31 de Julio

**EL LOBO SOLITARIO**  
Domingo 23 Julio  
Drama: MILAN KUNDERA  
Cine: MONJE CAMPERO

**COMO MORIR**  
Martes 25 Julio  
Drama: MILAN KUNDERA  
Cine: MONJE CAMPERO

**EL DERVICHE Y LA MUERTE**  
Jueves 27 Julio  
Drama: MILAN KUNDERA  
Cine: MONJE CAMPERO

**LA BARRA DE PEDRO EL CAPORAL**  
Viernes 28 Julio  
Drama: MILAN KUNDERA  
Cine: MONJE CAMPERO

**6 de AGOSTO**

## LA INMORTAL HAZAÑA DE LA RAF FRENTE A LA DEVASTADORA ACCION DE LA LUFTWAFFE...



## La Batalla de Inglaterra



Harry Andrews, Michael Caine, Trevor Howard, Curt Jurgens, Ian McKellen, Kenneth More, Laurence Olivier, Nigel Patrick, Christopher Plummer, Michael Redgrave, Ralph Richardson, Robert Shaw, Patrick Wymark, Susanam York. Producida por Harry Saltzman y Benjamin Fisz. Escrita por James Kennedy y William Goldsmith. Dirigida por Roy Boulton.

2ª SEMANA **Cine Monje CAMPERO**

## CUATRO HOMBRES FORMARON UN EJERCITO PARA LIBERAR A SU BARRIO DEL VICIO DE LAS DROGAS Y DECLARARON UNA... GUERRA SIN CUARTEL!!



20th CENTURY-FOX Presents A PALOMAR PICTURE  
**"LA GUERRA PRIVADA DE GORDON"**  
PAUL WINFIELD  
18 años  
Jueves Estreno **Cine UNIVERSO**

## LA HISTORIA DE UN PEQUEÑO DOMADOR DE CABALLOS

**EL PEQUEÑO JINETE INVALIDO  
QUE LOS HARA REIR Y LLORAR!**

**"OTRA VEZ SALTO  
SOBRE LOS CHARCOS"**

APTA PARA TODOS

**KARLEL KAMYNNA**

**ALAN MARSHALL**

**MAÑANA!**  
Estreno

**CINE "16 DE JULIO"**  
Distribuidora "La Paz"

**HOY CINES TV**

16 DE JULIO Tel. 22191  
Matinée EL HOMBRE DE LA MEDIA NOCHE, Tanda Cine Club Limitaria "TRAMPA" 22, May, 21 años. Noche Avant Premier auspiciada por La Casa Argentina AEROPUERTO 1975. Matinée 7.10, 9.10, Tanda 9.10, 11.10. Noche 30.00, 40.00

6 DE AGOSTO Tel. 23829  
Matinée, Tanda y Noche EL NIÑO SALVAJE, Actualidades Mundiales Nº 25. Matinée Plantea 7.10, Mezzanine 9.10, Tanda y Noche Plantea 9.10, Mezzanine 11.10.

MONJE CAMPERO Tel. 23333  
Matinée, Tanda y Noche LA BATALLA DE INGLATERRA y el corte de PETETE. Matinée 9.10, 5.60, Tanda y Noche 11.10, 6.10.

TESLA Tel. 53893  
Matinée, Tanda y Noche LAS CAMPANAS DEL INFIERNO (Prohibida menores de 21 años). Matinée 9.10, 7.10, Tanda y Noche 11.10, 9.10.

PRINCESA Tel. 51821  
Matinée SIN SALIDA, Tanda y Noche LA CASA DEL AMOR. (Prohibida menores de 21 años). Matinée, Tanda y Noche 6.10, 5.10, 4.10.

MURILLO Tel. 52647  
Matinée, Tanda y Noche doble ADIOS ALEJANDRA y CINTURON NEGRO. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

MIRAFLORES Tel. 53139  
Matinée, Tanda y Noche dobles

EL RETORNO DEL CONDE YORGA y EL COLOSO DE LA SELVA Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

NOBEL Tel. 57387  
Matinée y Noche dobles RECONOCEN ESTA VOZ y NUESTROS AÑOS FELICES. Tanda NUESTROS AÑOS FELICES. Matinée, Tanda y Noche 6.10.

SCALA Tel. 23335  
Matinée, Tanda y Noche FLAT FOOT EL DEMOLEDOR. Noticiero EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.

LAPAZ Tel. 53842  
Matinée, Tanda y Noche MELINDA Mayores de 18 años. Noticiero EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.

ROXY  
Matinée doble NIDO DE AVISPAS y LA TIERRA DE NADIE. Tanda y Noche dobles NIDO DE AVISPAS y LA TIERRA DE NADIE. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

MEXICO Tel. 26867  
Matinée, Tanda y Noche doble EL INVOLUBLE CHUCHO EL ROTO y VIENTO SALVAJE. Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

BOLIVAR Tel. 25651  
Matinée KUNG FU EL BOXEA DOR. Tanda y Noche EL DENTISTA EN LA CAMA. Solo para mayores de 21 años, ingreso con carnet de identidad.

ABAROA Tel. 50522  
Matinée, Tanda y Noche dobles DON QUIJOTE DE LA MANCHA y PISTOLA DE 12 CRUCES. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

CENTER Tel. 22205  
Matinée, Tanda y Noche doble LA INVASION DE LOS MUERTOS y DON QUIJOTE

LIBERTAD Tel. 53925  
Matinée, Tanda y Noche dobles UN BOXEA DOR LLAMADO PANTERA NEGRA y EL VENGA DOR. Censura 18 años. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

EBRO Tel. 42939  
Matinée, y Noche dobles EL DORON QUE VINO A CENAR y EL EXORCISTA. Tanda EL EXORCISTA. Censura 18 años. Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

ESMERALDA Tel. 52454  
Matinée, Tanda y Noche dobles LA VUELTA DE MARTIN FIERRO y LA SANGRIENTA MANO CHINA. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

VARIEDADES Tel. 24071  
Matinée doble TRADER HORN y BARBARA. Tanda y Noche dobles UN AMANTE, ANDA SUELO y TRADER HORN. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

MARIBO  
Matinée y Tanda doble EL KARATISTA SANGRIENTO DE FU y PIERAS HUMANAS. Noche doble EL KARATISTA SANGRIENTO DE FU y BUBU. (Prohibida menores de 21 años). Matinée, Tanda y Noche 4.60, 5.10.

ELIMANI Tel. 42755  
Matinée, Tanda y Noche dobles EL HERMANO CAPULINA y LUCHA SANGRIENTA DE VIDA y MUERTE. Matinée 3.00, Tanda y Noche 4.00.

PARIS Tel. 29784  
Matinée, Tanda y Noche VUELO 502 EN PELIGRO. Matinée, Tanda y Noche 7.10.

UNIVERSO Tel. 42660  
Matinée, Tanda y Noche LA ODISEA DE DARWIN. Matinée, Mezzanine 9.10, Plantea 7.10, Tanda y Noche Mezzanine 11.10, Plantea 7.10.

IMPERIO Tel. 40451  
Matinée, Tanda y Noche dobles EL EXORCISTA y ZEPHELIN. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

**BRUCE LEE**

**"CINCO DEDOS DE FURIA"**

La Película Más Espectacular de las ARTES MARCIALES hecha en Hollywood y HONG KONG.

**MAÑANA  
GRANDIOSO SUCCESO  
CINE MURILLO**

## 5 ta. SEMANA DE ROTUNDO EXITO EN LA PAZ!

**Zulma FAIAD**  
El máximo símbolo  
sexy mundial

**Jorge PORCEL**  
el Caballero de  
la Cama Redonda

**LA CASA DEL AMOR**

**CINE PRINCESA**

**HOY - JUEVES Y VIERNES**

**Sólo en matinée: "HABIA UNA VEZ UN HOMBRE"**

! Algo nos ha golpeado... la tripulación  
ha muerto... por favor, ayúdenos...!

## AEROPUERTO 1975



Un filme  
totalmente  
NUEVO  
inspirado en  
la novela  
"AEROPUERTO"  
de Arthur Hailey

CHARLTON HESTON  
KAREN BLACK, GEORGE KENNEDY, GLORIA SWANSON, FERRELL ZIMBALIST JR.  
SUSAN CLARK, SUE CAESAR, LINDA BLAIR, DANA ANDREWS, RORY THOMAS  
NANCY OLSON, ED NELSON, MARTIN LUTY, AUGUSTA SUMMERLAND y HELEN REDDY  
Escrita por DON NEAL. Dirigida por JACK SMITH. Música de DON COCARI. Producida por WILLIAM FREE.  
Productor Ejecutivo BENJAMIN LANG. "AEROPUERTO" 1975  
Una Película Universal. Distribuida por Cinema International Corporation. "AEROPUERTO" 1975

**HOY! MIERCOLES NOCHE**  
Premier auspiciada por la Casa Argentina.  
Canje de taquillas en Boletería desde hs. 10 a.m.

## "Un Hombre En Estado Interesante"

Marcelo Mastroianni - Catherine Deneuve

**Suceso del Siglo!**  
¿EL HOMBRE DARÁ A LUZ DESPUES DE  
NUEVE MESES O DE NUEVE AÑOS?

**MANANA CINE TESLA**



Litoral ganó  
dos eventos  
de tiro el  
domingo 20

El equipo de tiro del club Litoral se adjudicó el pasado domingo un concurso de tiro central totalizando 1.601 puntos. El concurso se llevó a cabo con mucho éxito en el polígono de la Academia Nacional de Policías.

En la competencia individual Litoral también obtuvo el título gracias a la eficaz participación del Cap. Edgar Prudente.

Las posiciones finales fueron las siguientes:  
Por Equipos: Club Litoral 1.601 puntos Primer puesto; Club Caza y pesca La Paz 1.578 puntos Segundo puesto; Club Busch 1.523 puntos Tercer puesto; Club Academia 1.293 puntos Cuarto puesto; Club B.F. 937 puntos Quinto puesto.

Individual: Cap. Edgar Prudente (Litoral) 537 puntos Primer puesto; Sr. Carlos Toro (Caza y pesca) 530 puntos Segundo puesto; Tcnl. Raúl Maldonado (Litoral) 532 puntos Tercer puesto; Sr. Juan Carlos Morales (Busch) 528 puntos Cuarto puesto; Sr. Jorge Nuñez (Caza y pesca) 521 puntos Quinto puesto.

Los trofeos en disputa fueron entregados a los concursantes una vez concluido el evento.

Las posiciones serán tomadas en cuenta para efectos de una futura selección nacional posterior por parte de la Federación Boliviana de Tiro.

Desde la  
TRIBUNA

Utilización del Coliseo

Muchas veces se ha dicho que el Coliseo debe ser cuidado con el mayor esmero, posible, porque representa el único escenario techado con cierta capacidad en nuestra ciudad. Conforme el Coliseo va adquiriendo su fisonomía definitiva, en base a los detalles finales para completar la obra, esa necesidad de cuidado se hace más urgente.

Creemos que una de las pocas maneras de cuidar ese escenario es elaborando un reglamento especial para su utilización. En ese reglamento se especificarían qué deportes tienen derecho a realizar sus actividades en ese local, como deberían cuidarse sus diferentes instalaciones, y hasta el modo de preservar ese escenario, para que pueda ser mantenido en buenas condiciones. Desde luego, que no bastaría que el reglamento se ponga en ejecución, sino sobre todo, que se haga cumplir esa reglamentación.

Creemos que el Coliseo de la Calle México ha sido construido específicamente para el deporte, y en consecuencia, los espectáculos folclóricos no tendrían que ser realizados allí, porque para eso está el Teatro al Aire Libre, el Teatro Municipal, o en el escenario de gran capacidad dedicado exclusivamente a las demostraciones folclóricas, tan arraigadas y de tanto éxito y lucimiento en nuestro país. No estamos contra el folklórico, porque lo consideramos que representa la esencia misma de nuestro pueblo, de su manera de ser y actuar. Al contrario creemos que al folklórico, como al deporte, hay que impulsarlo mucho y bien, pero cada uno por su lado.

La cancha del Coliseo de la Calle México necesita un cuidado enorme y al actuar conjuntos folclóricos, se deteriora visiblemente. Por otra parte en algunas ocasiones las actuaciones folclóricas congregan a tanta gente que ese escenario queda ya muy pequeño, y los deterioros se producen como producto de la mucha asistencia de espectadores.

El Comité Olímpico Boliviano y la Secretaría General de Deportes, tiene la obligación de ponerse manos a la obra, para la preparación de ese reglamento, y por sobre todas las cosas, el Estado le da la oportunidad de no interferir en actuaciones de otro tipo. Lo que expresamos líneas arriba es el sentir de una mayoría de los deportistas y aficionados de esta ciudad y se ha pedido, se clamor, debe ser escuchado, si no se quiere que el Coliseo en pocos años más quede destruido y obsoleto, después de tantos esfuerzos y tiempos para su terminación.

Cuando se concluya la remodelación del estadio físico, se tendrá que hacer otro tanto, porque hasta antes de su clausura el estadio físico fue escenario para fútbol demostraciones folclóricas, paradas militares, demostraciones de acrobacia pista de motos, hipismo y otras cosas más. Ya es hora de que a cada escenario se le dé la utilidad que específicamente le corresponde.

La selección se prepara  
para partido contra Perú

Iriondo o Chávez ocuparán la plaza dejada por Windsor del Llano para jugar frente al equipo peruano. El técnico Freddy Valdés sigue entrenando en forma intensa con ambos jugadores y aún no decidió cuál de los dos será el reemplazante del jugador cochabambino excluido del domingo frente a Chile.

Ayer, el equipo entrenó en forma intensa y jugó un cotejo de fútbol por el lapso de 90 minutos. Valde dijo que no existen lesiones de consideración y todo el equipo que jugó frente a Chile, está en condiciones de jugar frente al Perú.

Freddy Vargas y America Díaz entrarán desde un comienzo para dar mayor poder ofensivo a la selección, aunque no se descarta que Valde haga otros cambios, en la víspera de este trascendental cotejo.

Aún no se conoce qué árbitros ha designado la Confederación Sudamericana de Fútbol para el cotejo del domingo. Solamente se tiene información preliminar, que el peruano Víctor, sería uno de los tres jueces.

VIAJE A LIMA

El equipo nacional viajará a Lima el 6, y permanecerá allí

Bolivar jugará mañana en  
distrito minero de Catavi

Con destino a Catavi viajará mañana el primer equipo de fútbol del club Bolívar de esta capital que en horas de la tarde del mismo día enfrentará en cotejo amistoso a la Selección de Llaipagua.

Bolívar de esta manera realizará los festejos de las "Bodas de Oro" del club Bolívar Nímbles del mencionado distrito minero.

El equipo titular -excepto hecha de los seleccionados nacionales- sin entrar bolsa alguna.

El dirigente Prospero Suárez viajará presidiendo la delegación "académica" en el mismo lugar y siempre a partir de las 9 horas.

Se informó que no existen lesiones a raíz del último encuentro frente a Ferroviario.

Bolivia y Colombia puntúan  
el torneo por Copa América

LIMA, 22 (AP) - Bolivia y Colombia encabezaron sus respectivos grupos eliminatorios del campeonato sudamericano de fútbol por la "Copa América" mientras que el 30 del actual se iniciará la tercera serie con el partido entre Venezuela y Brasil en Caracas.

Bolivia con su triunfo de 3-1 sobre Chile en Oruro, luego de perder por 1-0, pasó a ocupar las posiciones del grupo con dos puntos, seguido por Perú con uno, el empate de 1-1 con Chile.

Por su parte, Colombia logró una justa victoria de 1-0 sobre Paraguay.

Tanto BOLIVIA como Colombia han tenido a su favor en sus compromisos el hecho de actuar como locales y en altura a la que no están acostumbrados los chilenos y paraguayos. En

Batió marca  
el jinete J.  
Ma. Gamarra

El campeón nacional de hipismo -José María Gamarra- se clasificó en el segundo puesto en el torneo internacional "Rolex" disputado recientemente en São Paulo Brasil.

La información fue conocida ayer gracias a una comunicación enviada por el Comité Olímpico Brasileño a su similar del Perú.

José María Gamarra, montó en "Bagual" habiendo logrado incluso superar el récord nacional de salto alto.

Gamarra logró la nueva marca de 4 metros, 4 centímetros sobre muro vertical.

En la competencia internacional "Rolex" participaron los mejores jinetes del Brasil y de otros países sudamericanos.

Es incierta disputa  
de una tercera rueda

Es incierta la disputa de la tercera rueda de fútbol, torneo profesional cancelado. Los clubes Mariscal Santa Cruz, Bolívar, dejaron enterrar anoche, que en estos momentos y la incertidumbre de que el estadio La Paz Lastra se ilumine o si el estadio "celeste" entre en servicio este domingo, para la disputa de la tercera rueda "liguilla", y clasificar equipos para la nacional, una vez finalizada la segunda rueda.

El pedido de reconsideración quedó pendiente hasta próximo martes, mientras se aclara la posición de la Federación Boliviana respecto a si fue aprobada o no la Convocatoria Torneo Nacional.

El artículo 22 de dicha convocatoria es contradictorio, estipula claramente cuántos jugadores nacionalizados y naturalizados pueden figurar en cada equipo.

PROXIMA FECHA  
Fue aprobado el fixture de este fin de semana:  
Sábado 25 de julio: Municipal vs. 31 de Octubre y The Strongest vs. Fígaro.  
Domingo 27 de julio: Ferroviario vs. Chaco Petrolero y Litoral vs. Bolívar.

Fue rechazada la renuncia del Director del Colegio de Profesores y se le dio un voto de confianza.

River Plate enfrentará  
hoy a Newells Old Boy

BUENOS AIRES, 22 (AFP) - El líder River Plate, perderá el domingo último ante Atlanta, tendrá mañana miércoles, otro difícil compromiso frente a Newells Old Boys de Rosario. El cotejo, correspondiente a la 33.ª fecha del torneo profesional del fútbol argentino, tendrá por escenario la cancha de Vélez Sarsfield, en esta capital, donde los rosarinos actuarán como locales.

Los santafecinos alzarán con dos puntos su futuro plantel y su futura finalización de los locales.

Designaron plantel stronguino  
que viajará para jugar en F

Fue designado el plantel de jugadores que llevará The Strongest el domingo a la ciudad de Puno, donde jugará dos cotejos frente a equipos de esa ciudad lacustre.

La nómina inicial es la siguiente:  
Cesar Goyburu, Jaime Arteaga, Víctor Barrientos, Benjamín Robles, Mario Argarraz, Juan Peña, Hernán Cortes, Ricardo Fontana, Mario Tiriboy, Jorge Jaime Jiménez, Rubén Arenas, Ismael Revollo, José Herrera, Juan Ruiz, Juan Tejada.

Entrenador, Alfonso Sepúlveda; Dirigentes: Gonzalo López, Serapio Vega y David Landívar.

El viaje tendrá lugar el domingo en una movilidad especial de Transportes Morales.

YÁ!  
LLEGO  
para usted  
LA FAMILIA  
PREST

la línea AMERIN  
DE ELECTRO  
MAS MODEF  
DEL MUNDO

Torneo Hípico de Santos ROLEX  
SHP, Junho 19-14-15, 1975

Con destino a Catavi viajará mañana el primer equipo de fútbol del club Bolívar de esta capital que en horas de la tarde del mismo día enfrentará en cotejo amistoso a la Selección de Llaipagua.

Bolívar de esta manera realizará los festejos de las "Bodas de Oro" del club Bolívar Nímbles del mencionado distrito minero.

El equipo titular -excepto hecha de los seleccionados nacionales- sin entrar bolsa alguna.

El dirigente Prospero Suárez viajará presidiendo la delegación "académica" en el mismo lugar y siempre a partir de las 9 horas.

Se informó que no existen lesiones a raíz del último encuentro frente a Ferroviario.

San Calixto Següencoma  
ganó a Pacífico 41-26

San Calixto Següencoma se impuso a Pacífico por 41-26 en la partida jugada ayer en la cancha Boliviana Israelita, y que corresponde al Certamen local Intercolegial ciclo medio.

Los resultados fueron los siguientes:

CANCIA, SAN ANTONIO: San Calixto, ciudad dobló a Zepia se impuso a San Marcos por 30-24. Capriles se llevó los puntos de reglamento al vencer a Busch 21-19.

CANCIA BOLIVIANA ISRAELITA: San Antonio apabulló a Inguavi 79-31. Boliviano Israelita cayó ante San José por 35-21.

Bolívar derrotó a Kennedy 37-20. Méndez Arcos logró una cómoda victoria Principio de Paz 66-16.

San Calixto Següencoma, ganó por amplitud a Pacífico 41-26. Don Bosco no tuvo problemas en vencer a Daniel Sánchez Bustamante 38-19.

CANCIA MENDEZ ARCOS: Villarroel se llevó los puntos frente a Pabón por 32-22. American School, "venció a Libertad 19-13. San Calixto, en partido intenso dobló a Franz Tamayo 34-31.

Suspendieron a la fecha  
de básquetbol de hoy

La Asociación de Básquetbol de La Paz determinó postergar hasta el venidero viernes la segunda fecha de la segunda rueda del torneo oficial de este deporte que debía cumplirse esta noche en el Coliseo Carrasco "Ciudad de La Paz".

El Consejo Central adoptó tal medida en virtud de que esta noche el mencionado escenario deportivo estará ocupado con la realización de un festival artístico con la participación de un grupo folclórico noramericano.

Este festival es co-organizado por "Bolívia Utah" y la Secretaría de Deportes y Juventudes.

En consecuencia, los partidos entre Bolívar con Gimnasia y Esgrima, en damas e Inguavi con Municipal, serie masculina se disputarán el viernes 25.

La jornada se iniciará a las 19.30 horas.

La Paz 20993  
Loze Cochabamba = 1399  
Santa Cruz = 27800  
Sucre = 2392  
Tarija = 122

GANE MAS DINERO COMO TECNICO ELECTRICISTA



Para el buen Técnico en Electricidad no existe nunca el desempleo, pues en esta era de progreso todas las actividades modernas, tanto industriales, comerciales o del hogar, dependen de la ELECTRICIDAD.

Con el "Método Visual", exclusivo de Hemphill Schools, en poco tiempo será usted un experto en:

- Reparación y Servicio de Enseres domésticos y comerciales;
- Reparación de Motores Eléctricos;
- Soldadura de Arco (eléctrica);
- Aire Acondicionado y Refrigeración doméstica y comercial; y, en general, en todos los ramos de la Electricidad.

Nuestro curso incluye Valioso Equipo Profesional Sin Costo adicional.

Pida folleto Gratis



Boqueron Defensores de Aliguatá, Pasaje No. 44, La Paz.

RECORTE Y ENVIE ESTE CUPON HOY MISMO

Hemphill Schools Depto. AF7-2B Boqueron Defensores de Aliguatá, Pasaje No. 44, La Paz. Casilla 6108

Sirotse envíame GRATIS su folleto que me informará mi porvenir, aprendiendo en mi casa: ELECTRICIDAD DOMESTICA Y COMERCIAL

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_

Si Usted desea información telefónica para mayor rapidez, llámenos al tel. 41 319



COMODIDAD Y LUJO QUE NO CUESTA

PIDR UNA DEMOSTRACION EN: SISA LTDA. COME equin y a

¿SIGUE SIENDO PEATON?

Adquiera su auto, camioneta, vagoneta en 60 cuotas iguales y consecutivas sin avales ni intereses, inscribase en nuestros planes con sólo \$b. 2.000. Visítenos en nuestros locales lo antes posible.

Socabaya 265. La Paz  
Murillo N°. 100 esq. Bolívar San  
"AUTO PLAN PASANAKU S  
UN ARMA COLECTIVA PARA EL